

**Eksploatacinių savybių deklaracija pagal STR 1.01.04:2015 / Declaration of performance in accordance to STR 1.01.04:2015**

	Nr./No 2
1. Unikalus produkto tipo identifikacinis kodas:	Unique identification code of the product:
Planšinė sklendė 4000(E, E1, E1+, E2, E3), 4700(A, E0, E1, E1+, E2, E3), 4288, 4288, 4150E3, 4100E3, 4140E3, 4040E3, 4041E3, 4010E3 ir 4710E3	GATE VALVE type 4000(E, E1, E1+, E2, E3), 4700(A, E0, E1, E1+, E2, E3), 4288, 4150E3, 4100E3, 4140E3, 4040E3, 4041E3, 4010E3 or 4710E3
2. Tipo, partijos ar serijos numeris ar bet koks kitas elementas, pagal kurį galima identifiikuoti statybos produktą:	Type, batch or serial number or any other element allowing identification of the construction product
<b>Identifikacija (ženkinimas ant gaminto): tipas, skersmuo, nominalus slėgis, medžiaga, standarto žymuo, gamintojo logo, padengimo žymuo</b>	<b>marking and labeling on product body: type, nominal diameter, nominal pressure, body material, standard, manufacturer, coating mark</b>
3. Statybos produktui taikoma techninė specifikacija:	Technical specification applicable to the construction product:
	EN 1074-2, EN 1171
4. Gamintojo numatyta statybos produkto naudojimo paskirtis ar paskirtys pagal taikomą techninę specifikaciją:	Intended use or uses of the construction product, in accordance with the applicable technical specification, as foreseen by the manufacturer
<b>Geriamo vandens tiekimo sistemų uždarojami armatūra</b>	<b>Shut up device for potable water systems</b>
5. Gamintojo pavadinimas, registruotas komercinis pavadinimas arba registruotas prekės ženklas ir gamintojo kontaktinis adresas, gamyklos adresas:	Name, registered trade name or registered trade mark and address of the manufacturer:
„E. Hawle Armaturenwerke GmbH“ A-4840 Vöcklabruck-AUSTRIA, Wagrainner Straße 13 „Fabryka Armatury Hawle Spółka z o.o.“, ul. Piaskowa 9, 62-028 Koziegłowy, Polska	
6. Kai taikytina, įgaliotojo atstovo, kuriam suteikti įgaliojimai nustatyti Lietuvos Respublikos statybos įstatymo 18 straipsnio 15 dalyje, pavadinimas ir adresas:	Where applicable, name and address of the authorised representative:
<b>INDUSTEK UAB Dariaus ir Girėno 177, LT-02189, Vilnius</b>	
7. Statybos produkto eksploatacinių savybių pastovumo vertinimo ir tikrinimo sistema ar sistemos, kaip nustatyta šio Reglamento V sk.::	System or systems of assessment and verification of constancy of performance of the construction product as set out in Title V of this regulation
8. Sertifikavimo įstaigos ar bandymų laboratorijos pavadinimas*:	Name of Designation of Testing Laboratories or Certification Bodies*:
<b>Either KIWA, ÖVGW or DVGW</b>	
9. Techninio vertinimo įstaigos pavadinimas**:	Name of technical assessment Bodies**:
<b>Either KIWA, ÖVGW or DVGW</b>	

10. Deklaruojamos eksploatacinės savybės	Declared performance	Essential characteristics	Declared performance
<b>Esminės charakteristikos</b>	<b>Essential characteristics</b>	<b>Essential characteristics</b>	<b>Declared performance</b>
Diametras	Diameter	DN50-DN600	DN50-DN600
Max darbinis slėgis	Max working pressure	10 bar, 16 bar, 25 bar	10bar, 16 bar, 25 bar
Korpuso medžiaga	Body material	Kalusis ketus EN-GJS-400-15 pagal EN 1563	Ductile iron EN-GJS-400-15 according to EN 1563
Uždarymo pleištas	Wedge material	Kalusis ketus EN-GJS-400-15 pagal EN 1563 padengtas EPDM guma pagal LST EN 681-1 (tinkama geriamam vandeniui)	Ductile iron EN-GJS-400-15 according to EN 1563 vulcanized EPDM according to EN 681-1 (suitable for potable water)
Skendės ilgis	Valve length	GR 14; GR15 pagal EN 558-1; Sigma 4288 pagal GOST 3706, CSN 133045-2	GR 14; GR15 acc. to EN 558-1; Sigma 4288 acc. to GOST 3706, CSN 133045-2
Flanšų pragražėjimas	Flanges	PN10; PN16, PN25 pagal EN 1092-2;	PN10/PN16/25 acc. to EN 1092-2
Padengimas	Coating	Epoksidinis padengimas pagal EN 14901 ir GSK RAL GZ 662 reikalavimus	Epoxy powder coating acc. to EN 14901 and to GSK RAL GZ 662 requirements
Sandarumas	Tightness	A klasė pagal EN12266	Rate A according to EN12266
Velenas	Stem	Nerūd. pl. 1.4021 & 1.4162, sriegis valcuotas	Stainless steel 1.4021 & 1.4162, rolled thread
Veleno veržlė	Stem nut	Žalvaris CuZn21Si39, CuZn40Pb2	CuZn21Si39, CuZn40Pb2
Garantiija	Warranty	10 metų	10 years
Tarnavimo laikas	Estimated life time	≥50 metų	≥50 years

(nurodant lygį, klasę ar apibūdinimą, susijusi su atitinkamomis esminėmis charakteristikomis pagal naudojimo paskirtį)\*\*\*\*, \*\*\*\*

(expressed by level or class, or description relating to the corresponding essential characteristics with reference to intended use)\*\*\*\*, \*\*\*\*

11. 1 ir 2 punktuose nurodyto produkto eksploatacinės savybės atitinka 10 punkte deklaruojamas eksploatacinės savybės.

The performance of the product identified in points 1 ir 2 is in conformity with the declared in point 10.

Ši eksploatacinių sąlygų deklaracija tik 5 punkte nurodyto gamintojo atsakomybe.

This declaration of performance is issued und. manufacturer identified in point 5

Pasirašyta: **\_\_\_\_\_ GmbH**

Signed by: \_\_\_\_\_

Head of Product Management \_\_\_\_\_

(name and function of the person authorized to sign the declaration, signature)

(asmens, įgaloto pasirašyti deklaraciją, vardas, pavardė, pareigos, parašas)

(name and function of the person authorized to sign the declaration, signature)

**„F. Hawle Armaturenwerke GmbH“ A-4840 Vöcklabruck-AUSTRIA, Wagrainer Straße 13, 16th May 2024**

(išdavimo vieta ir data)

(place and date of issue)

\* Nustatytas atvejis paskirtoji įstaiga.

\* Appointed body.

\*\* Tuo atveju, kai techninė specifikacija – nacionalinis techninis įvertinimas.

\*\* In case of technical specification – national technical assessment.

\*\*\* Arba įrašoma NPD (eksploatacinės savybės nematytos (angl. „No Performance Determined“) tais atvejais, kai Lietuvos Respublikos teisės aktais reikavimui nematytai ir eksploatacinės savybės nedeckaruojamos.

\*\*\*NPD „No Performance Determined“) shall be indicated where requirements have not been established by legal instruments of the Republic of Lithuania and performance is not being declared.

\*\*\*\* Eksploatacinių sąlygų deklaracijoje turi būti bent viena stačios produkto esminės charakteristikos eksploatacinė sąlyga, susijusi su deklaruojama naudojimo paskirtimi.

\*\*\*\* In Declaration of performance should be declared at least one Essential characteristic, related to intended use or uses of the construction product.